

## PUNTOS SOBRESALIENTES DE LOS ORDENAMIENTOS DE LICENCIAMIENTO PARA LOS HOGARES QUE PROPORCIONAN CUIDADO DE NIÑOS EN CALIFORNIA

Los siguientes son puntos sobresalientes de algunos de los puntos importantes de los ordenamientos del Capítulo 3, División 12 del Título 22, del Manual de Prácticas y Procedimientos de Licenciamiento para Ofrecer Cuidado en la Comunidad. Las personas con licencia y los solicitantes son responsables de leer y entender los ordenamientos. Para tener acceso a todos los ordenamientos, visite el sitio web de la División de Licenciamiento para Ofrecer Cuidado en la Comunidad: <http://ccld.ca.gov>. En el área gris en el lado izquierdo de su pantalla, haga clic en “Title 22 Regulations” (ordenamientos del Título 22). Después vaya hacia abajo a *Family Child Care Homes* (hogares que proporcionan cuidado de niños en el hogar) y haga clic en los enlaces azules.

### **102352 Definiciones**

- Hogar que proporciona cuidado de niños significa que regularmente se proporciona cuidado, protección y supervisión a los niños en el hogar de la persona que proporciona cuidado, por períodos de menos de 24 horas al día mientras que los padres o representantes autorizados se encuentran ausentes.

### **102359 Anuncios**

- Las personas con licencia tienen que incluir el número de licencia del establecimiento en todos sus anuncios.

### **102368 Licencia**

- La licencia no se transferirá a otras personas o a diferentes lugares.
- A partir del 1º de enero de 2005, la licencia se colocará en un lugar fácilmente visible.

### **102370 Aprobación de antecedentes penales**

- Antes de emitir una licencia, el solicitante y todos los adultos que viven en el hogar tienen que tener una aprobación de antecedentes penales o una exención de California.
- Antes de trabajar, vivir o de empezar a estar presente en el establecimiento, todos los adultos (cualquier persona de 18 años de edad o más) tienen que tener una aprobación de antecedentes penales o una exención.
- Es posible que la persona con licencia solicite que se transfiera la aprobación de antecedentes penales de un establecimiento con licencia del estado a otro de las personas que hayan recibido una aprobación en otro establecimiento que proporciona cuidado de niños.
- Violar esta sección resultará en la determinación de una sanción civil inmediata.

### **102370.2 Lista Central de Personas con Antecedentes de Abuso de Niños**

- Antes de emitir una licencia, el Departamento revisará la Lista Central de Personas con Antecedentes de Abuso de Niños (CACI) para todas las personas sujetas a una revisión de los antecedentes penales.
- Subsiguiente al licenciamiento, cualquier persona sujeta a una aprobación de antecedentes penales tiene que completar la revisión de la Lista Central de Personas con Antecedentes de Abuso de Niños.

## PUNTOS SOBRESALIENTES DE LOS ORDENAMIENTOS DE LICENCIAMIENTO PARA LOS HOGARES QUE PROPORCIONAN CUIDADO DE NIÑOS EN CALIFORNIA

### **102371 Aprobación de seguridad en caso de incendio**

- Un hogar que proporciona cuidado a un número pequeño de niños no necesita una aprobación de seguridad en caso de incendio.
- Un hogar que proporciona cuidado a un número grande de niños, necesita una aprobación de seguridad en caso de incendio por la autoridad local de inspecciones para la prevención de incendios.

### **102383 Términos de la licencia**

- Una licencia permanece en vigor hasta que se pierda el derecho a ella, se entregue, suspenda o se revoque.
- Una licencia no es válida si la persona con licencia se muda a otro hogar.

### **102384 Cuotas del solicitante/anuales**

- Al solicitante o persona con licencia se le cobra por la orientación, solicitud y/o cuota anual.

### **102391 Autoridad para la inspección**

- La persona con licencia tiene que permitir que el Departamento inspeccione el hogar que proporciona cuidado de niños, y entreviste en privado a los niños y al personal, para determinar si se cumple con las leyes u ordenamientos o para prevenir que se violen dichas leyes y ordenamientos...durante las horas de trabajo o cuando los niños están bajo cuidado.
- La persona con licencia tiene que permitir que el Departamento inspeccione cualquier parte del hogar en el cual se proporcionan los servicios de cuidado o al cual los niños tienen acceso.

### **102416.5 Personal y cupo**

- El número máximo de niños, incluyendo a niños menores de 10 años de edad que viven en el hogar que proporciona cuidado a un número pequeño de niños, es uno de los siguientes:
  - Cuatro bebés, o
  - Seis niños, de los cuales no más de tres pueden ser bebés, u
  - Ocho niños cuando uno de ellos tiene seis años y un niño está matriculado y asistiendo al kinder o a la escuela primaria y no se están cuidando a más de dos bebés. En el expediente se tienen que guardar la notificación a los padres y el consentimiento del dueño.
- El número máximo de niños que se puede cuidar cuando hay un asistente para el proveedor en el hogar que proporciona cuidado para un número grande de niños, incluyendo a niños menores de 10 años de edad que viven en el hogar, y a los niños del asistente que son menores de 10 años, es uno de los siguientes:
  - Doce niños, no más de cuatro de ellos pueden ser bebés, o
  - Hasta 14 niños cuando uno de ellos tiene seis años de edad y uno está matriculado en la escuela y está asistiendo al kinder o a la escuela primaria, y no hay más de tres bebés bajo cuidado. En el expediente se tienen que guardar la notificación a los padres y el consentimiento del dueño.

## PUNTOS SOBRESALIENTES DE LOS ORDENAMIENTOS DE LICENCIAMIENTO PARA LOS HOGARES QUE PROPORCIONAN CUIDADO DE NIÑOS EN CALIFORNIA

### **102416 Requisitos del personal**

- Cada persona con licencia, y los hogares que proporcionan cuidado a un número grande de niños, por lo menos un mínimo de otra persona tiene que completar, mantener el acta para entrenamiento en prácticas preventivas relacionadas con la salud (7 horas), incluyendo resucitación cardiopulmonar (CPR) para niños (4 horas), y primeros auxilios para niños (4 horas). Las tarjetas de CPR y primeros auxilios siempre tienen que mantenerse vigentes –y renovarse tal como se requiera.

### **102417 La operación de un hogar que proporciona cuidado de niños**

- La persona con licencia tiene que estar presente en el hogar y se asegura que los niños sean supervisados. Es posible que un adulto puede sustituir y cuidar a los niños hasta un 20 por ciento del tiempo.
- El hogar se tiene que mantener limpio y ordenado; cómodo en calefacción y ventilación.
- El hogar tiene que tener servicio de teléfono.
- El hogar tiene que tener juguetes, equipo para jugar y materiales seguros para los niños.
- Un niño que muestre señales de enfermedad será apartado de los otros niños.
- El hogar tiene que estar libre de defectos o condiciones que puedan ser un peligro para los niños.
- Las chimeneas y calentadores tienen que tener una malla protectora. El hogar tiene que tener un extinguidor de incendios y un detector de humo.
- Se tiene que poner una cerca o barrera en las escaleras cuando hay niños menores de cinco años de edad bajo cuidado.
- Los detergentes, productos para la limpieza, medicamentos y otras cosas que puedan ser un peligro para los niños tienen que guardarse en lugares inaccesibles a los niños.
- Las armas de fuego y venenos tienen que guardarse en áreas bajo llave. La munición tiene que guardarse bajo llave en un lugar diferente de donde están las armas de fuego.
- Las albercas/piscinas, tinas para hidromasajes (*hot tub* o *spa*), y todas las extensiones de agua tienen que estar inaccesibles instalando una cerca, la cual no la puedan subir, que sea transparente, que mida cinco pies de alta y que tenga una puerta que se asegure con cerrojo automáticamente, o que tenga una cubierta de seguridad que pueda con el peso de un adulto y que esté marcada “F 1346-91”.
- Las áreas de afuera donde juegan los niños tienen que tener cerca o estar supervisadas por la persona con licencia en todo momento.
- El establecimiento tiene que tener una lista actual de los niños.
- Tiene que haber un plan por escrito en caso de desastre. Se tienen que llevar a cabo ejercicios de preparación en caso de incendio o de un desastre y documentarse al menos una vez cada seis meses.
- En el local no se permiten andaderas para bebés (*walkers*), (centros de ejercicio y entretenimiento estacionarios [*exersaucers*], brincadores [*jumpers* o *bouncy seats*], etc....ni cosas similares).
- Cuando se transporten a los niños en un vehículo, tienen que estar sujetos con un sistema de restricción apropiado (tal como un asiento elevado/asiento especial para asegurar al niño cuando viaja en el carro).

## PUNTOS SOBRESALIENTES DE LOS ORDENAMIENTOS DE LICENCIAMIENTO PARA LOS HOGARES QUE PROPORCIONAN CUIDADO DE NIÑOS EN CALIFORNIA

- La persona con licencia tiene que tener uno de los siguientes:
  - Seguro contra responsabilidad civil
  - Garantía de una compañía de seguridad
  - Un expediente con declaraciones juradas firmadas por cada padre/madre indicando que el hogar que proporciona cuidado de niños no tiene seguro contra responsabilidad civil ni una garantía de una compañía de seguridad
- La persona con licencia tiene que tener pruebas de que vive en el hogar, por ejemplo, documentos de la hipoteca o el contrato de la renta.
- Las personas con licencia que viven en propiedad alquilada o arrendada tienen que tener un permiso por escrito del dueño de la propiedad si es que desean aumentar el cupo por dos niños de edad escolar.

### 102418 Vacunas

- Antes de que se admitan a los niños en el hogar que proporciona cuidado de niños, los niños tienen que estar vacunados contra enfermedades. Un niño puede estar exento de este requisito si un doctor provee una declaración escrita o el padre/madre o representante autorizado firma la declaración jurada "*Personal Beliefs Affidavit*" (declaración jurada sobre creencias personales).
- La persona con licencia documentará las vacunas de cada niño en un registro escolar sobre las vacunas en California, PM 286, (tarjeta azul).
- No se requiere que la persona con licencia documente las vacunas para los niños que están matriculados en una escuela primaria pública o privada.

### 102419 Trámites para admisión

- La persona con licencia notificará a los padres o a los representantes autorizados de los niños sobre sus derechos, incluyendo los siguientes:
  1. A entrar e inspeccionar el hogar tal como lo determina la ley.
  2. A presentar una demanda contra la persona con licencia en la oficina de licenciamiento local sin tener que sufrir discriminación ni represalias.
  3. A revisar el expediente público de la persona con licencia en la oficina de licenciamiento, o a revisar los reportes de visitas de licenciamiento y quejas con pruebas en el hogar de la persona con licencia.
  4. A estar informado por la persona con licencia, después de solicitarlo, del nombre de cualquier adulto del establecimiento al que se le ha otorgado una exención en relación a los antecedentes penales.
- La persona con licencia colocará la publicación PUB 394 *Family Child Care Home Notification of Parent's Rights* (Notificación sobre los derechos de los padres de un hogar que proporciona cuidado de niños) en un área del hogar que sea fácilmente visible y accesible al público cuando hay niños bajo cuidado.
- La persona encargada del hogar que proporciona cuidado de niños puede negar el acceso a las siguientes personas:
  - Un adulto cuyo comportamiento sea un riesgo para los niños;
  - Un padre/madre que no tiene la patria potestad (custodia) que está sujeto a una orden judicial negándole tener contacto con el niño cuando lo solicite el padre/madre o representante autorizado por escrito.

## PUNTOS SOBRESALIENTES DE LOS ORDENAMIENTOS DE LICENCIAMIENTO PARA LOS HOGARES QUE PROPORCIONAN CUIDADO DE NIÑOS EN CALIFORNIA

### **102421 Historial del niño**

- La persona con licencia guardará en el expediente de cada niño, los formularios firmados y con las fechas, tal como lo requieren los ordenamientos.
- En el expediente de cada niño se guardará una tarjeta de información en casos de emergencia y un consentimiento para cuidado médico de emergencia.

### **102423 Derechos personales**

- Cada niño bajo cuidado tiene derechos que no serán renunciados ni condensados por la persona con licencia, a pesar del consentimiento o autorización por parte del padre/madre del niño, incluyendo:
  1. A ser tratado con dignidad.
  2. A recibir adaptaciones razonables, seguras y sanas.
  3. A no recibir castigo corporal ni inusual, no imponer dolor, humillación, intimidación, poner en ridículo, coercer, amenazar, abusar mentalmente, u otras acciones de castigos, incluyendo pero no limitándose a: evitar que coma, duerma o vaya al baño; o negar alojamiento, ropa, medicamento o asistencia.
- La persona con licencia debe dar la publicación PUB 72 a los padres sobre la educación al consumidor.

### **102424 Se prohíbe fumar**

- Se prohíbe fumar en el hogar que proporciona cuidado de niños durante las horas de oficina y en áreas del hogar donde los niños estén presentes.

### **La Sección 1597.467 del Código de Salud y Seguridad – las responsabilidades de reportar:**

- La persona con licencia debe reportar a la oficina local de licenciamiento por teléfono o fax antes del final del día siguiente de trabajo, cualquiera de lo siguiente: la muerte de un menor, una lesión que requiere tratamiento médico, o cualquier incidente inusual que amenace la salud y seguridad del niño bajo cuidado. Se requiere un reporte por escrito antes de que pasen 7 días. (LIC 624B, Reporte de incidente inusual/lesión-para los hogares que proporcionan cuidado de niños.)

### **Las Secciones 1596.817 y 1596.8595 del Código de Salud y Seguridad – colocando las notificaciones de las visitas al establecimiento**

- Cada vez que se haga una visita al establecimiento, el Departamento colocará una notificación.
- La notificación tiene que ser colocada en la entrada principal o justo al lado por 30 días.
- La persona con licencia tiene que colocar los reportes citando las violaciones de tipo A.
- Falta de colocar cualquiera de los reportes requeridos por 30 días consecutivos resultará en una evaluación para imponer una sanción civil.